



Regelwerk des Gewinnspiels « Les Méditerranées 50 Jahre »

Artikel 1 – Organisation

Die Gesellschaft SAS LES SIRENES, mit Sitz Avenue des Campings, 34340 Marseillan-Plage, organisiert ein Gewinnspiel mit dem Titel „Les Méditerranées 50 Jahre“ (nachfolgend das „Spiel“ genannt).

Das Spiel findet vom 22. Oktober 2025 bis zum 5. Oktober 2026 statt. Anfang jedes Monats, von November 2025 bis einschließlich Oktober 2026, wird eine Ziehung durchgeführt.

Artikel 2 – Teilnahmebedingungen

Die Teilnahme am Spiel setzt die Buchung eines Aufenthalts und die Einhaltung der folgenden Bedingungen voraus:

2.1 Teilnahmeberechtigte Personen

Teilnahmeberechtigt ist jede volljährige natürliche Person, die direkt (über die offizielle Website, telefonisch oder vor Ort – mit Ausnahme von Tagesgästen) einen Aufenthalt in einem der Campingplätze Les Méditerranées (Charlemagne, Nouvelle Floride oder Beach Garden) gebucht hat.

2.2 Gültige Buchungen

Der Teilnehmer muss;

- Einen Aufenthalt von mindestens 7 Nächten gebucht haben.
- Eine Anzahlung geleistet haben, wenn die Buchung mehr als einen Monat vor Anreise erfolgte;
- Den Restbetrag bezahlt haben, wenn die Buchung weniger als einen Monat vor Anreise erfolgte, gemäß den Allgemeinen Geschäftsbedingungen der Campingplätze Les Méditerranées.

2.3 Nicht gültige Buchungen

- Buchungen mit Partner-Rabatten (ACSI, ADAC, ANWB usw.);
- Buchungen über Dritte oder Vermittler (z. B. Reisebüros, Online-Plattformen, Betriebsräte usw.);
- Buchungen von Mitarbeitern der Campingplätze Les Méditerranées;
- Gruppenbuchungen.

Artikel 3 – Spielablauf

3.1 Teilnahmezeitraum

Teilnahmeberechtigt sind alle Buchungen, die zwischen dem 22. Oktober 2025 und dem 5. Oktober 2026 vorgenommen wurden.

3.2 Monatliche Ziehungen

Anfang jedes Monats werden zwei Ziehungen unter allen gültigen Buchungen des Vormonats durchgeführt. Die Ziehungen finden monatlich ab November 2025 statt (siehe Übersichtstabelle der monatlichen Ziehungen).

Bei jeder Ziehung werden folgende Gewinner bestimmt:

- 1 Gewinner in der Kategorie Mietunterkunft
- 1 Gewinner in der Kategorie Stellplatz

Artikel 4 – Gewinne

Jeder Gewinner erhält:

- Für den Gewinner der Mietunterkunft:
Ein Gutschein für einen 2-Nächte-Aufenthalt in einem Mobilheim derselben Kategorie und Ausstattung wie der ausgeloste Aufenthalt.
- Für den Gewinner des Stellplatzes:
Ein Gutschein für einen 2-Nächte-Aufenthalt auf einem Stellplatz derselben Kategorie und Ausstattung wie der ausgeloste Aufenthalt, einschließlich der gleichen gebuchten Zusatzpersonen.

4.1 Gültigkeitszeitraum des Gewinns

Der Gewinn ist gültig für einen Aufenthalt in 2026 oder 2027, außer an den Wochenenden von Christi Himmelfahrt und Pfingsten sowie außer im Juli und August.

4.2 Nutzungsbedingungen des Gewinns

- Der Gewinn kann ausschließlich innerhalb der oben genannten Zeiträume eingelöst werden.
- Der Gewinn kann nicht in einen Rabatt oder Geldwert umgewandelt werden.
- Der Gewinn kann nicht auf einen Aufenthalt angewendet werden, der bereits vom Gewinner zum Zeitpunkt der Auslosung gebucht wurde. Er ist ausschließlich für eine neue Buchung gültig.

- Die Einlösung hängt von der Verfügbarkeit der Unterkunft zum Zeitpunkt der Buchung ab.
- Bei Stornierung des Aufenthalts durch den Gewinner besteht kein Anspruch auf Rückerstattung, Ersatz oder Umbuchung.
- Wird der gezogene Aufenthalt storniert und erstattet, verfällt der Gewinn automatisch.
- Der Gewinn ist personengebunden und nicht übertragbar.
- Der Gewinn gilt für dieselbe Personenzahl und dieselben Zusatzleistungen wie beim gezogenen Aufenthalt.

Artikel 5 – Benachrichtigung der Gewinner

Die Gewinner werden innerhalb von 7 Tagen nach der Ziehung per E-Mail benachrichtigt (siehe Übersichtstabelle der monatlichen Ziehungen).

Artikel 6 – Haftung

Die Campingplätze Les Méditerranées übernehmen keine Haftung für:

- Technische Störungen der Website oder des Internets;
- Stornierung oder Änderung der Buchung durch den Teilnehmer;
- Fehler in den vom Kunden angegebenen Informationen.

Artikel 7 – Datenschutz

Die im Rahmen des Spiels erhobenen Daten werden gemäß der Datenschutzrichtlinie der SAS LES SIRENES verarbeitet.

Jeder Teilnehmer kann seine Rechte (Auskunft, Berichtigung, Löschung) per E-Mail an folgende Adresse ausüben: administratif@lesmediterranees.com.

Artikel 8 – Annahme des Regelwerks

Die Teilnahme am Spiel setzt die vorbehaltlose Zustimmung zu diesem Regelwerk voraus, das unter www.lesmediterranees.com eingesehen werden kann.

Artikel 9 – Anwendbares Recht

Dieses Regelwerk unterliegt dem französischen Recht.

Im Streitfall sind die Gerichte am Sitz der Gesellschaft SAS LES SIRENES zuständig.

Etwaige Beschwerden müssen schriftlich (per Einschreiben mit Rückschein) an folgende Adresse gesendet werden:

Les Méditerranées – 562 avenue des Campings – 34340 Marseillan-Plage.

Übersichtstabelle der monatlichen Ziehungen

Ziehung	Bestätigte Buchungen	Ziehungsdatum
N°1	Zwischen dem 22/10/2025 und dem 28/10/2025	2025 : Woche 45
N°2	Zwischen dem 29/10/2025 und dem 30/11/2025	2025 : Woche 49
N°3	Zwischen dem 01/12/2025 und dem 05/01/2026	2026 : Woche 3

N°4	Zwischen dem 06/01/2026 und dem 31/01/2026	2026 : Woche 6
N°5	Zwischen dem 01/02/2026 und dem 28/02/2026	2026 : Woche 10
N°6	Zwischen dem 01/03/2026 und dem 31/03/2026	2026 : Woche 15
N°7	Zwischen dem 01/04/2026 und dem 30/04/2026	2026 : Woche 19
N°8	Zwischen dem 01/05/2026 und dem 31/05/2026	2026 : Woche 23
N°9	Zwischen dem 01/06/2026 und dem 30/06/2026	2026 : Woche 28
N°10	Zwischen dem 01/07/2026 und dem 31/07/2026	2026 : Woche 32
N°11	Zwischen dem 01/08/2026 und dem 31/08/2026	2026 : Woche 37
N°12	Zwischen dem 01/09/2026 und dem 05/10/2026	2026 : Woche 41